

Mestský úrad v Trenčíne

Mestské zastupiteľstvo
MsZ v Trenčíne

V Trenčíne: 28.02.2024

Návrh

všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa všeobecne záväzné nariadenie mesta Trenčín č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín

Predkladá:

Ing. Mária Capová
vedúca útvaru ekonomického

Návrh na uznesenie:

na osobitnej prílohe

Spracoval:

Margita Majerská
referent pre obchod a služby

Stanovisko FMK:

Komisia finančná a majetková pri MsZ v Trenčíne odporučila na svojom zasadnutí dňa 7.2.2024 predmetný materiál schváliť

Dopad na rozpočet:

Návrh VZN 5/2024 je v súlade s Programom hospodárskeho rozvoja Mesta Trenčín na roky 2024-2026 s výhľadom na rok 2040 a zabezpečuje príjem do rozpočtu mesta.

V Trenčíne, dňa 09.02.2024

Dôvodová správa

Dňa 16.11.2023 požiadal správca príležitostného trhu „**OD KAUF LAND**“ obchodná spoločnosť Kaufland Slovenská republika v.o.s., so sídlom Trnavská cesta 41/A, 831 04 Bratislava, IČO: 35 790 164 zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sr, vložka číslo:489/B (ďalej len správca) o doplnenie ďalšieho trhového miesta pred obchodným domom Kaufland na ulici M. R. Štefánika 7885, 911 01 Trenčín na pozemkoch registra „C“ parcely č. 1379, parc. č. 1384/264, parc. č. 1384/201, parc. č. 1384/262 v k.ú. Trenčín. Príležitostný trh sa bude konať pravidelne každý rok v mesiaci marec až december. na dočasne určenom priestranstve pre účely sezónneho predaja.

Podľa ustanovení § 4 ods. 1 zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o trhovách miestach“) správcom príležitostného trhu môže byť osoba, ktorá má živnostenské oprávnenie na správu príležitostného trhu a ktorej bola správa príležitostného trhu zverená zriaďovateľom.

Správcom príležitostného trhu je obchodná spoločnosť Kaufland Slovenská republika v.o.s., so sídlom Trnavská cesta 41/A, 831 04 Bratislava, IČO: 35 790 164 zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sr, vložka číslo:489/B (ďalej len správca).

Podľa ustanovení § 5 ods. 1 Zákona o trhovách miestach je správca trhoviska povinný vypracovať trhový poriadok, ktorý obec po jeho schválení vydá všeobecne záväzným nariadením. Správca príležitostného trhu je povinný zabezpečiť dodržiavanie trhového poriadku.

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Trenčíne
schvaľuje

všeobecne záväzné nariadenie mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie mesta Trenčín č. 24/2022 ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „**OD KAUF LAND**“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín v zmysle predloženého návrhu, ktorý tvorí prílohu k tomuto uzneseniu.

Príloha č. 1 k Návrhu všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č.24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín (Návrh znenia VZN č. 5/2024)

Mesto Trenčín, na základe samostatnej pôsobnosti podľa článku 68 Ústavy Slovenskej republiky, v súlade s § 4 ods. 3 písm. i) a § 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 5 ods. 1 a 2 zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov

vydáva

všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín

Všeobecne záväzného nariadenia č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín sa mení a dopĺňa nasledovne:

1. V čl. 2 sa dopĺňa nový ods. 2, ktorý znie:

„2“. Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 v Trenčíne bolo schválené MsZ v Trenčíne dňa 28.02.2024 a nadobúda účinnosť pätnástym dňom od jeho vyvesenia na úradnej tabuli mesta Trenčín.“

2. V Trhovom poriadku príležitostného trhu „ OD KAUF LAND “ lokalizovaného na ulici Električná 2314 v Trenčíne, ktorý tvorí prílohu č. 1 k VZN č. 24/2022 § 1 sa dopĺňa nový ods. 2 ktorý znie:

„2“. Trhový poriadok platí pre príležitostný trh pred obchodným domom Kaufland na ulici M. R. Štefánika 7885, 91101 Trenčín na pozemkoch registra „C“ parcely č. 1379, č.1384/264, č.1384/201, č.1384/262, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, nachádzajúcich sa v katastrálnom území Trenčín, zapísaných na LV č. 11348 (ďalej len „trhové miesto“)

3. V Trhovom poriadku príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 v Trenčíne , ktorý tvorí prílohu č. 1 k VZN č. 24/2022 sa v § 1 pôvodné ods. 2 a 3 označujú ako ods. 3 a 4.

Mgr. Richard Rybníček
primátor mesta

Príloha č. 2 k Návrhu všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín (znenie novelizovaných ustanovení VZN č. 24/2022 s vyznačením zmien)

Mesto Trenčín, na základe samostatnej pôsobnosti podľa článku 68 Ústavy Slovenskej republiky, v súlade s § 4 ods. 3 písm. i) a § 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 5 ods. 1 a 2 zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov.

vydáva

Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín

Článok 1 Úvodné ustanovenie

Mesto Trenčín týmto všeobecne záväzným nariadením (ďalej len VZN) schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, ktorý tvorí prílohu č. 1 k tomuto VZN.

Článok 2 Záverčné ustanovenia

1. Toto VZN bolo schválené Mestským zastupiteľstvom v Trenčíne dňa 28.09.2022 a nadobúda účinnosť pätnástym dňom od jeho vyvesenia na úradnej tabuli mesta.

2. Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 5/2024, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 24/2022, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 v Trenčíne bolo schválené MsZ v Trenčíne dňa 28.02.2024 a nadobúda účinnosť pätnástym dňom od jeho vyvesenia na úradnej tabuli mesta Trenčín.

Mgr. Richard Rybníček v.r.
primátor mesta

Príloha č. 1 k VZN č. 24/2022

TRHOVÝ PORIADOK príležitostného trhu „OD KAUF LAND“ lokalizovaného na ulici Električná 2314 Trenčín, na dočasne určenom priestranstve na pozemkoch parc. č. 3583/8, 3583/9 v k.ú. Trenčín

§ 1

Určenie priestranstva

1. Trhový poriadok platí pre príležitostný trh pred obchodným domom Kaufland na ulici Električná 2314, 911 01 Trenčín na pozemkoch registra „C“ parc. č. 3583/8 druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie a parc. č. 3583/9 druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie nachádzajúcich sa v okrese Trenčín, obec Trenčín, kat. územie Trenčín, zapísaných na LV č. 6506 (ďalej aj len „trhové miesto“).
2. Trhový poriadok platí pre príležitostný trh pred obchodným domom Kaufland na ulici M.R.Štefánika 7885, 911 01 Trenčín na pozemkoch registra „C“ parcely č. 1379, č. 1384/264, č.1384/201, č.1384/262 druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie nachádzajúcich sa v katastrálnom území Trenčín, zapísaných na LV č. 11348 (ďalej aj len „trhové miesto“).
3. Trhový poriadok upravuje podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb na predmetnom trhovom mieste.
4. Správcom trhového miesta je obchodná spoločnosť Kaufland Slovenská republika v.o.s., so sídlom Trnavská cesta 41/A, 831 04 Bratislava, IČO: 35 790 164 zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sr, vložka číslo: 489/B (ďalej len „správca“).

§ 2

Druh predávaných výrobkov a poskytovaných služieb

1. Na trhovom mieste je povolené predávať výrobky tohto druhu:
 - balená/alebo nebalená zmrzlina
 - jedlá a nápoje (len nealkoholické) určené na priamu konzumáciu na mieste;
 - bylinky, sušené kuchynské bylinky, korenia;
 - cukrovinky, čokoláda, káva;
 - ovocné šťavy, domáce sirupy a bioprodukty z vlastnej výroby;
 - v predvianočnom období predaj sladkovodných trhových rýb a vianočných stromčekov.

§ 3

Podmienky, za ktorých možno predaj výrobkov a poskytovania služieb vykonávať

1. Predávať výrobky a poskytovať služby na trhovom mieste možno len na základe povolenia na predaj výrobkov a poskytovanie služieb na trhovom mieste, ktoré vydáva mesto Trenčín.
2. Predajcovia sú povinní dodržiavať všetky platné právne predpisy týkajúce sa predaja na trhovách miestach a podriaďiť sa kontrole vykonávanej osobami oprávnenými podľa zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach v platnom znení.
3. Predajcovia, ktorí budú predávať výrobky vyžadujúce chladenie alebo mrazenie sú povinní zabezpečiť si a včas zapojiť, chladiace, resp. mraziace zariadenia na skladovanie týchto výrobkov.
4. Predajcovia sú povinní poskytovať predávané potravinárske výrobky určené na priamu konzumáciu (s výnimkou čapovaných nápojov uvedených v tretej vete tohto odseku) výlučne na papierovom riade a ku konzumácii týchto výrobkov sú povinní poskytovať výlučne drevený príbor. Ostatné potravinárske výrobky sú predajcovia povinní baliť výlučne do papierových obalov. Predajcovia, ktorí predávajú čapované nápoje, sú povinní tieto podávať výlučne vo vratných zálohovateľných pohároch, pričom kávu, čaj, nealkoholické nápoje je možné podávať aj v papierových pohároch o max. objeme 2 dcl.
5. Správca zabezpečí podmienky pre ukladanie a triedenie odpadu vrátane jeho odvozu, zhodnotenia alebo zneškodnenia osobou ktorá má oprávnenie na prepravu a nakladanie s príslušnými odpadmi. Správca zabezpečí triedený zber odpadu samostatne pre plasty, papier, sklo, zmesový komunálny odpad a bioodpad (kuchynský vrátane zvyškov olejov).
6. Správca zabezpečí predajcom prívod elektrickej energie do predajných zariadení.

§ 4

Predajný a prevádzkový čas

1. Príležitostný trh sa koná pravidelne každý rok v mesiacoch marec až december.
2. Predajný a prevádzkový čas je pravidelný okrem sviatkov (počas sviatkov sa trh konať nebude)
pondelok – nedeľa, od 8:00 hod. do 20:00 hod.

§ 5

Pravidlá prenajímania predajných zariadení

1. Predajné zariadenia – stánky s dočasným stanovišťom alebo prenosné predajné zariadenia – zabezpečí po dohode so správcom predajca/poskytovateľ služieb.

§ 6

Dodržiavanie čistoty, poriadku a hygieny

1. Predajca/poskytovateľ služieb je povinný v priebehu predaja/poskytovania služieb udržiavať poriadok, čistotu a hygienu predaja.

V Bratislave dňa 16.11.2023

Za Kaufland Slovenská republika v.o.s.
správca príležitostného trhu

Branislav Brunovský, konateľ
Kaufland Management SK s.r.o.

Richard Bendík, konateľ
Kaufland Management SK s.r.o.